



Museo do Pobo Galego



Instituto de Estudos das Identidades

Malpica - Malpica de Bergantiños, 1980-03

Informante: Sebastián Rois Porto (marineiro, 64)

Compiladora: Dorothe Schubarth

Transcripción: Dorothe Schubarth e Antón Santamarina

6

447.

- N. III -

- 1) Este ano van poñer un ~~guardián~~ en cada ribeira qu' ~~hasta~~ <sup>h</sup> ~~ain~~ <sup>os</sup> ~~cangrexos~~ <sup>resqueros</sup> deixan os ~~frangueiros~~ da Salgheira. *ghardia'n o crangrexos*
- 2) Que xa ~~tempezan~~ <sup>comezan</sup> a pañar minchas, cangrexos e lapas barbadas ~~a~~ <sup>as</sup> mais pateiros para ir vender ás plazas. *iv 188 iv 289 sic*
- 3) Escribiron da Coruña que lle manden mixillóns para adornar ~~as~~ <sup>as</sup> ventanas dos comercios dos Cantóns.
- 4) Pensábase que as minchas que eran por ser mal inverno eran para ~~ghornicir~~ <sup>ghornicir</sup> as ~~espietas~~ <sup>espietas</sup> do Relleno. *espietas ? ghorbera*
- 5) Os de Malpica falaban pero foi con tanta envidia fixeron sete reás e ghorberaron a vida.
- 6) Decídes ~~que~~ <sup>qu' eses</sup> ~~eres~~ <sup>eres</sup> dons ~~que~~ <sup>que</sup> non son ben neghociantes pa' almorzar con cascarilla fixeron cartos bastantes.



Museo do Pobo Galego



Instituto de estudos das identidades

Ponteceso III, 1, Malpica, Marzal 1980

Sebastian Rois Porto 64 anos, mariñeiro

CD 1386

- N. III -

III,1,

4) ~~Xa~~ <sup>ir as</sup> non podemos decir que no hai quen se encontr'en todas, ~~esas~~ minchas pra vender e á leña á Roncadoira#.

8) O descubrimento deses foi ighual ó que fixeron sete malpicanos que foron cas chalanas para Beo. náuticos

5) <sup>Luña un</sup> Tiñés como capitán Xacobe de contramestre eedan trinta ~~raás~~ foron contanda' hasta sete.

Ponteceso III, 2, Malpica, Marzal 1980

Sebastian Rois Porto 64 anos, mariñeiro

10) <sup>apren polo eshoísmo</sup> ~~apren~~ <sup>pa eshoísmo</sup> non por falta do diñeiro chegharon na recalada a cas de Inacio d'Outeiro.

6) ~~11~~ Señor Ignacio por Dios a usted o mesmo lle importa veña ~~enseñarna-la casa~~ do ~~inxaneiro~~ da costa.

12) Que lle queremos pedir se é que non queira dar un premissa por escrito pa pola rampla bñixar.

13) ~~13~~ Que ~~xa~~ <sup>s'</sup> apañamos percebes algo lle habemos de dar se ~~moñemos~~ <sup>afogados</sup> miren na ~~veira~~ do mar.

ID#583



Museo  
do Pobo  
Galego



instituto de  
estudos das  
identidades

Ponteceso III, 2, Malpica, Marzal 1980

Sebastian Rois Porto, 64 anos, marifeiro

CD 138-6-7

III,2,

14) } Con esto nos despedimos  
      } máis non podemos cantar  
      } se no nos vemos primeiro  
      } hasta outro Carnaval.

3:29

FIN .